

POJISTNÁ SMLOUVA

pro pojištění bankovní záruky vystavené v souvislosti
se získáním nebo plněním smlouvy o vývozu
pro záruku za řádné provedení smlouvy o vývozu

j e d n o r á z o v á

Exportní garanční a pojišťovací společnost, a.s.

sídlo: Vodičkova 34/701, 111 21 Praha 1, Česká republika

IČO: 45279314

DIČ: CZ45279314

zapsána v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, spis. zn. B 1619

bankovní spojení: Česká národní banka

č. účtu: 2103011/0710

zastupující osoby: JUDr. Ing. Marek Dlouhý, místopředseda představenstva

[redacted], ředitel odboru pojištění vývozních úvěrů a investic

(dále jen „**pojistitel**“),

[redacted]
sídlo: [redacted], Česká republika

IČO: [redacted]

DIČ: [redacted]

zapsána v obchodním rejstříku vedeném [redacted], spis. zn. [redacted]

bankovní spojení: [redacted]

číslo účtu: [redacted]

zastupující osoby: [redacted]
[redacted]
[redacted]

(dále jen „**pojistník**“)

a

[redacted]
sídlo: [redacted], Česká republika

IČO: [redacted]

DIČ: [redacted]

zapsána v obchodním rejstříku vedeném [redacted], spis. zn. [redacted]

bankovní spojení: [redacted]

číslo účtu: [redacted]

zastupující osoby: [REDACTED]
[REDACTED]

(dále jen „**dlužník**“)

(pojistitel, pojistník a dlužník společně rovněž jako „**smluvní strany**“ a jednotlivě jako „**strana**“)

u z a v í r a j í podle ustanovení obecně závazných českých právních předpisů, zejména zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku (dále jen „**občanský zákoník**“), na základě žádosti pojistníka o pojištění ze dne [REDACTED] a ve smyslu znění Všeobecných pojistných podmínek pro pojištění bankovní záruky vystavené v souvislosti se získáním nebo plněním smlouvy o vývozu „**Z**“, které nabyly účinnosti dne 1. dubna 2023 (dále jen „**VPP Z**“), tuto pojistnou smlouvu č. 133006771 (dále jen „**pojistná smlouva**“):

ČLÁNEK 1 Základní ustanovení

1.1. Předmětem pojištění je protizáruka za řádné provedení dále uvedené smlouvy o vývozu, kterou vystaví pojištěný pod číslem [REDACTED] ve výši [REDACTED] (slovy: [REDACTED]) s platností do [REDACTED] (dále jen „**záruka**“) ve prospěch [REDACTED] (dále jen „**beneficiet**“) za záruku, kterou vystavil beneficiet ve stejné výši s platností do [REDACTED] (dále jen „**konečná záruka**“) ve prospěch níže uvedeného dovozce. Záruka se vztahuje ke smlouvě o vývozu, která byla uzavřena dne dne [REDACTED] v hodnotě [REDACTED] (slovy: [REDACTED]) na dodávku [REDACTED] do [REDACTED] (dále jen „**smlouva o vývozu**“) mezi příkazcem, jakožto vývozcem:

obchodní firma: [REDACTED]

právní forma: [REDACTED]

sídlo: [REDACTED]

IČO: [REDACTED]

(dále jen „**příkazce**“)

a [REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED], jakožto dovozcem (dále jen „**dovozce**“). Sídlo dovozce: [REDACTED]. Záruka se vztahuje k [REDACTED]. Rozdělení hodnoty dodávek dle smlouvy o vývozu [REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED].

[REDACTED]

- 1.2. Vystavením záruky vznikne závazek pojištěného uhradit beneficietovi peněžní částku až do výše stanovené v záruce (dále jen „**hodnota záruky**“) v případě, že beneficiet bude vyzván dovozcem k plnění z konečné záruky a následně pojištěný bude vyzván beneficietem k plnění ze záruky v souladu s podmínkami stanovenými v záruce.
- 1.3. Pojistitel se zavazuje poskytnout pojištěnému pojistné plnění v souladu s pojistnou smlouvou, nastanou-li skutečnosti podle odst. 1.2. pojistné smlouvy, jsou-li splněny podmínky pojistné smlouvy a pojištěný vyplatil peněžní částku beneficietovi podle podmínek stanovených v záruce.
- 1.4. Pojistník je současně pojištěným.
- 1.5. Pojištění podle této pojistné smlouvy je pojištění škodové.
- 1.6. Dlužník prohlašuje, že si není vědom žádných skutečností, které by vedly k tomu, že by dovozce, resp. beneficiet, vyzval k plnění ze záruky.

ČLÁNEK 2

Vývoz

- 2.1. Ve smlouvě o vývozu jsou sjednány následující platební podmínky:

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

domáhat se náhrady majetkové újmy vzniklé nesplněním této povinnosti dlužníkem, pokud před uzavřením pojistné smlouvy příkazce uvedl v prohlášení nepravdivé údaje nebo pokud později vyjde najevo, že při realizaci smlouvy o vývozu byl zmíněný podíl více než o 5 % nižší než podíl, který předpokládala pojistná smlouva.

2.7. Pojištěný sjednal s nezávislou inspekční společností KONTROL-INSPEKT s.r.o. se sídlem Malátova 461/17, Smíchov, 150 00 Praha 5, IČO: 27211533, zapsanou v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, spisová značka C104780 (dále jen „**inspekční společnost**“) provedení:

- 1) vstupní kontroly, o níž vyhotoví zprávu (dále jen „**zpráva ze vstupní kontroly**“), v níž se vyjádří minimálně ke skutečnostem v rozsahu dle odst. 6.4. [REDACTED] pojistné smlouvy,
- 2) odborného dohledu nad účelovostí čerpání a využití akontace a předexportního úvěru,
- 3) sledování časového průběhu plnění smlouvy o vývozu příkazcem v souladu s podmínkami smlouvy o vývozu. Pojištěný je povinen smluvně zajistit provádění pravidelných [REDACTED] kontrol realizace obchodního případu inspekční společností po dobu trvání pojištění v min. rozsahu pokrývajícím následující body:

- [REDACTED]
- [REDACTED]
- [REDACTED]

Pojištěný zajistí, aby zprávy inspekční společnosti o průběhu čerpání akontace a plnění smlouvy o vývozu byly předkládány v kopii pojistiteli, a to neprodleně, nejpozději však do 5 pracovních dnů po jejich vyhotovení. Zpráva ze vstupní kontroly provedené dne [REDACTED] byla již pojištěným předložena, a to dne [REDACTED].

ČLÁNEK 3

Předmět a rozsah pojištění

- 3.1. Pojištění kryje riziko vyplacení peněžních prostředků dovozci v souladu s podmínkami stanovenými v záruce přímo a výlučně v důsledku příčin rozhodných pro vznik pojistné události z důvodu neoprávněného čerpání ze záruky podle článku VII. odst. 2 VPP Z a příčin rozhodných pro vznik pojistné události z důvodu oprávněného čerpání ze záruky podle článku VII. odst. 3 VPP Z.
- 3.2. Předmětem pojištění jsou i náklady pojištěného spojené s uplatněním nároku z pojištěné záruky v průběhu čekací doby (dále jen „**náklady na refinancování**“). Výše těchto nákladů je určena sazbou [REDACTED] 6M fixovanou ke dni vyplacení

pojištěné záruky, částkou vyplacenou ze záruky a počtem kalendářních dnů uplynulých od data vyplacení pojištěné záruky do data vyplacení pojistného plnění pojistitelem. V případě, že jsou náklady na refinancování záporné, nebudou pro účely pojistné smlouvy uplatněny. Na náklady na refinancování se neuplatní horní hranice dle odst. 3.4. pojistné smlouvy.

- 3.3. Maximální pojistná hodnota záruky činí [REDACTED] (slovy: [REDACTED]). Při devizovém kurzu České národní banky [REDACTED] platném dne 21. 8. 2023 je představována částkou [REDACTED] (slovy: [REDACTED]) a představuje [REDACTED] z hodnoty [REDACTED] smlouvy o vývozu.
- 3.4. Pojistné plnění je omezeno horní hranicí, která je stanovena ve výši odpovídající pojistné hodnotě uvedené v odstavci 3.3. Horní hranice se snižuje o:
- a) částky čerpání záruky uvedené v Oznámení o hrozbě pojistné události, na jehož základě pojistitel vydal Rozhodnutí o pojistném plnění;
 - b) výši zaniklého nároku na čerpání záruky, pokud tento nárok nebyl předmětem Rozhodnutí o pojistném plnění.
- 3.5. Horní hranice pojistného plnění je vždy stanovena jako limit pojistného plnění.

ČLÁNEK 4 **Pojistné plnění**

- 4.1. Nastane-li pojistná událost, vzniká oprávněné osobě v souladu s článkem VIII. VPP Z právo na pojistné plnění.
- 4.2. Pojistné plnění se poskytuje v českých korunách.
- 4.3. Oprávněnou osobou je pojištěný, pokud se smluvní strany písemně nedohodnou jinak.
- 4.4. Spoluúčast se stanoví ve výši [REDACTED], spočívá-li pojistná událost v neoprávněném čerpání záruky a ve výši [REDACTED], spočívá-li pojistná událost v oprávněném čerpání záruky.
- 4.5. Pojištěný participuje na zachraňovacích nákladech, včetně účelně vynaložených nákladů na vymáhání peněžních nároků souvisejících se zárukou, stejným podílem, kolik činí jeho spoluúčast.
- 4.6. Jakékoliv částky získané po výplatě pojistného plnění, a to zejména od dovozce nebo od beneficianta, uhrazené z titulu neoprávněného čerpání záruky, příp. náhrady škody způsobené neoprávněným čerpáním záruky, náleží pojistiteli, a to až do výše částky, kterou pojistitel pojištěnému z pojištění vyplatil, a to bez nároku na jakoukoli úplatu.

ČLÁNEK 5

Pojistné a další poplatky

- 5.1. Pojistník se zavazuje uhradit pojistiteli pojistné za podmínek, které jsou stanoveny v pojistné smlouvě a VPP Z. Pro pojištění dle článku 3 pojistné smlouvy je uplatněna pojistná sazba ve výši [REDACTED] % z maximální pojistné hodnoty záruky.
- 5.2. Celková částka pojistného činí [REDACTED] Kč (slovy: [REDACTED] korun českých).
- 5.3. Sjednaná výše pojistného již v sobě zahrnuje možné zvýšení nebo snížení klasifikace zemí podle míry vývozního úvěrového rizika a je neměnná po celou dobu trvání pojištění. Odstavec 2.3., věta druhá pojistné smlouvy není tímto ustanovením dotčen.
- 5.4. Smluvní strany se dále dohodly, že vznikne-li pojistníkovi zákonný nárok na vrácení pojistného nebo jeho části (dále jen „**vrátka pojistného**“), je pojistitel povinen vrátit pojistníkovi na jeho písemnou a zdůvodněnou žádost vrátka pojistného [REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
- 5.5. V případě ukončení pojistné smlouvy před vznikem pojištění, ať už ze strany pojistníka, nebo v případě, že došlo k odstoupení od pojistné smlouvy podle odstavce 6.3. pojistné smlouvy, je pojistník povinen uhradit pojistiteli poplatek za rezervaci kapitálových zdrojů, a to ve výši [REDACTED] Kč (slovy: [REDACTED] korun českých).
- 5.6. Za vyhotovení dodatku k pojistné smlouvě je pojistitel oprávněn požadovat zaplacení poplatku ve výši [REDACTED] Kč (slovy: [REDACTED] korun českých) za každý jednotlivý dodatek.
- 5.7. Pojistné a veškeré poplatky se hradí jednorázově bezhotovostním převodem na bankovní účet pojistitele uvedený v účetním dokladu (faktuře), není-li v pojistné smlouvě stanoveno jinak. Splatnost pojistného, poplatků a případných dalších pohledávek pojistitele činí 15 kalendářních dnů od data vystavení účetního dokladu (faktury) pojistitelem, není-li na příslušné faktuře uvedeno pozdější datum splatnosti. Zaplacením se rozumí připsání příslušné částky na bankovní účet pojistitele.
- 5.8. [REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED].

- c) v případě vzniku pojistné události rozhodnutím pojistitele o pojistném plnění pro poslední pojištěnou část záruky; anebo
 - d) v případech stanovených obecně závaznými právními předpisy.
- 6.7. Zánikem závazku zajištěného konečnou zárukou dochází k zániku pojištění pouze v případě oprávněného čerpání ze záruky.

ČLÁNEK 7

Ostatní ujednání

- 7.1. Pojištěný a dlužník jsou povinni vykonávat bez zbytečného odkladu všechna účelná opatření k zamezení vzniku pojistné události, přičemž dlužník je povinen zajistit, aby taková opatření vykonával i příkazce.
- 7.2. Dlužník je povinen poskytovat kdykoliv na vyžádání pojistiteli pravdivé a přesné informace o své i příkazcově ekonomické a finanční situaci a o svém i příkazcově právním stavu a neprodleně, nejpozději však do 5 pracovních dnů, informovat pojistitele (a to i bez jeho výzvy) o jejich změnách. Příkazce je dále povinen v téže lhůtě seznamovat pojistitele se všemi změnami a okolnostmi, které by mohly vést ke vzniku pojistné události.
- 7.3. V případě, že dojde k čerpání ze záruky dovozcem podle článku VII. odst. 2 písm. a) VPP Z, je dlužník povinen zajistit, aby příkazce zahájil soudní nebo jiné řízení vedené proti dovozci o zaplacení částky ve výši odpovídající neoprávněnému čerpání ze záruky.
- 7.4. Pojištěný je povinen písemně oznámit pojistiteli hrozbu pojistné události na formuláři „Oznámení o hrozbě pojistné události“, a to bez zbytečného odkladu, nejpozději však do 5 pracovních dnů ode dne, kdy se dozvěděl o existenci její příčiny uvedené v článku VII. odst. 2 a 3 VPP Z. Dále je pojištěný povinen bez zbytečného odkladu pojistiteli oznámit, že nastala pojistná událost, podat pravdivé vysvětlení o vzniku a rozsahu následků této události a předložit k tomu potřebné doklady.
- 7.5. V případě, že ze zprávy inspekční společnosti, vyhotovené v souladu s odst. 2.7. pojistné smlouvy, bude vyplývat, že nedochází k řádnému plnění smlouvy o vývozu a/nebo stanoveného časového průběhu plnění smlouvy o vývozu, zavazuje se pojištěný neprodleně, nejpozději však do 5 pracovních dnů ode dne, kdy mu byla zpráva inspekční společnosti předložena, informovat o této skutečnosti pojistitele a zároveň vyvinout maximální úsilí k tomu, aby příkazce bez zbytečného odkladu odstranil takový závadný stav. O svém postupu vůči příkazci je pojištěný povinen neprodleně informovat pojistitele.

7.6. 

smlouvy sdílet se svou ovládající osobou. Pojistitel je současně oprávněn poskytnout informace a nezbytné dokumenty o skutečnostech vyplývajících z pojistné smlouvy i dalším třetím osobám, a to v rozsahu nezbytném k zajištění stability a bezpečnosti pojistitele, vyžadují-li to povinnosti uložené pojistiteli právními předpisy, zejména povinnost jednat s odbornou péčí a postupovat při výkonu činností obezřetně. Pojistitel je zejména oprávněn poskytovat informace a nezbytné dokumenty zajišťovněm a zajišťovacím zprostředkovatelům za účelem uzavření zajišťovací smlouvy a plnění práv a povinností z ní vyplývajících, a to v rozsahu nezbytném pro tento účel. Jiné třetí osobě je pojistitel oprávněn sdělovat skutečnosti týkající se pojištění a záruky pouze za obdobných podmínek a v obdobném rozsahu, který bankám umožňuje zákon o bankách v případě prodlení dlužníka. Pojistník/pojištěný je oprávněn poskytnout v nezbytném rozsahu informace o skutečnostech vyplývajících z pojistné smlouvy dovozci.

7.12. Další povinnosti pojištěného a dlužníka upravují VPP Z.

ČLÁNEK 8

Prohlášení dlužníka o uznání závazku (Postih)

- 8.1. Dlužník podpisem pojistné smlouvy uznává svá práva a povinnosti z této pojistné smlouvy a VPP Z, zejména čl. XII VPP Z, včetně povinnosti uhradit pojistiteli majetkovou újmu, která mu vznikla vyplacením pojistného plnění v případě, že pojistnou událost způsobil příkazce a/nebo dlužník a/nebo došlo-li k nesplnění povinností dlužníka stanovených pojistnou smlouvou a VPP Z.
- 8.2. Pojistitel má právo, aby mu příkazce poskytl náhradu do výše vyplaceného pojistného plnění (právo na postih), a to zejména v následujících případech:
 - a) příkazce a/nebo dlužník jakkoli způsobil vznik pojistné události;
 - b) příkazce nepodá návrh na zahájení řízení podle odst. 7.3. pojistné smlouvy ani do 30 dnů od výzvy pojistitele;
 - c) podle zjištění pojistitele bude prokázáno nebo ve sporu vedeném podle odst. 7.3. pojistné smlouvy bude rozhodnuto o oprávněnosti čerpání ze záruky;
 - d) v jiných případech uvedených v článku XII. odst. 5. VPP Z.
- 8.3. Náhrada podle předchozího odstavce je splatná do 15 kalendářních dnů od doručení výzvy pojistitele, není-li ve výzvě stanovena delší lhůta.

ČLÁNEK 9 Změny VPP Z

- 9.1. V případě odlišné úpravy jednotlivých ustanovení v pojistné smlouvě a VPP Z je vždy rozhodující znění pojistné smlouvy.
- 9.2. Smluvní strany se dohodly, že VPP Z se pro účely pojištění dle pojistné smlouvy mění následovně:
- (i) Do Článku II. – „Vymezení pojmů“ se vkládá na konec nové písm. o), které zní:

„**o) dlužníkem** je společnost, která je vůči pojištěnému v postavení smluvní strany dávající pokyn k vystavení záruky za příkazce a je smluvně zavázána pojištěnému nahradit částku případného plnění ze záruky.“

- (ii) Článek IV, odst. 3 nově zní:

„Pojistitel není povinen uzavřít pojistnou smlouvu, došlo-li, podle uvážení pojistitele, k významné změně podmínek a okolností zvyšujících rizikovost pojištění, z nichž pojistitel vycházel při uzavření smlouvy o příslibu pojištění, zejména k výraznému zhoršení finanční situace žadatele, **dlužníka**, příkazce nebo beneficianta, k výrazným změnám podmínek smlouvy o vývozu nebo podmínek soutěže během doby platnosti smlouvy o příslibu pojištění nebo k výraznému zhoršení rizikovosti země nebo teritoria souvisejících s plněním smlouvy o vývozu.“

- (iii) Článek V, odst. 2 nově zní:

„Pojistná smlouva musí být podepsána pojistitelem, pojištěným a **dlužníkem** a je závazná pro všechny smluvní strany. **Dlužník** svým podpisem uznává svá práva a povinnosti a bere na vědomí možnost postihu v případě, že **dlužník nebo příkazce** zavíní čerpání záruky ve smyslu článku XII.“

- (iv) Článek V, odst. 3 nově zní:

„Nestanoví-li pojistná smlouva jinak, je pojistník povinen zaplatit sjednané pojistné jednorázově, a to v době určené pojistnou smlouvou. Výše pojistného se sjedná v závislosti na rozsahu pojištěného rizika, ohodnocení charakteru a rizikovosti beneficianta, **dlužníka a případně příkazce**, hodnocení rizikovosti země nebo teritoria souvisejících s plněním smlouvy o vývozu, podmínek soutěže, druhu záruky a výši spoluúčasti. Sjednaná výše pojistného již v sobě zahrnuje možné zvýšení nebo snížení pojistného rizika a je neměnná po celou dobu trvání pojištění. Pojistným rizikem se v této souvislosti rozumí klasifikace zemí podle míry exportního úvěrového rizika, resp. zařazení zemí do jednotlivých rizikových kategorií stanovených pojistitelem.“

- (v) Článek VII, odst. 5 nově zní:

„V průběhu čekací doby je pojištěný povinen podniknout veškerá účelná opatření k tomu, aby dosáhl zaplacení své pojištěné pohledávky od **dlužníka**, resp. vrácení nevyužité záruky od beneficianta.“

(vi) Článek IX, odst. 1, písm. b) nově zní:

„b) jestliže bez předchozího písemného souhlasu pojistitele se za trvání pojištění stanou pojištěný a příkazce **a/nebo pojištěný a dlužník** ekonomicky nebo personálně propojenými osobami, kdy jedna osoba se podílí přímo nebo nepřímo na vedení, kontrole nebo základním kapitálu druhé osoby. Účastí na základním kapitálu se rozumí držení akcií nebo podílu představujících nejméně 10 % základního jmění příslušné osoby.“

(vii) Článek X, odst.1 nově zní:

„Současně s částečnou nebo úplnou výplatou pojistného plnění je pojistitel oprávněn požadovat, aby na něho pojištěný převedl, postoupil anebo mu jinak přenechal způsobem účinným vůči **dlužníkovi, příp. příkazci** a/nebo beneficiantovi peněžní nároky vůči **dlužníkovi, příp. příkazci** a/nebo beneficiantovi. Pojištěný je povinen na žádost pojistitele s tímto současně převést, postoupit anebo jinak přenechat všechna práva s těmito nároky spojená, zejména práva ze záruk nebo jiných forem zajištění.“

(viii) Článek X, odst. 4 nově zní:

„Plnění poskytnutá **dlužníkem**, příkazcem, beneficiantem nebo třetí osobou na úhradu pojištěné pohledávky poté, co pojistitel poskytl pojistné plnění, náleží pojistiteli a pojištěný je povinen o těchto plněních pojistitele neprodleně informovat a postoupit tato plnění pojistiteli do pěti dnů od jejich obdržení.“

(ix) Článek XI, odst. 2, písm. b) nově zní:

„b) sjednat s **dlužníkem**, za účelem kontroly plnění smlouvy o vývozu, resp. plnění podmínek soutěže, způsob předkládání příslušných dokladů, které tyto skutečnosti dokumentují; pojistitel přitom neodpovídá za obsah a formu těchto smluv a dokumentů,“

(x) Článek XI, odst. 2 písm. d) nově zní:

„d) při pojištění proti riziku oprávněného čerpání ze záruky, na kterou se nevztahuje písm. c), oznámit ve spolupráci s **dlužníkem** důvod čerpání ze záruky a prokázat, že smlouva o vývozu byla v okamžiku čerpání ze záruky platná, resp. v případě pojištění záruky za nabídku prokázat, že příkazce nesplnil podmínky nabídky,“

(xi) Článek XI, odst. 2, písm. f) nově zní:

„f) poskytovat pojistiteli pravdivé a přesné informace o své ekonomické situaci, finančním a právním stavu a všechny informace, které mu jsou mu známy o ekonomické situaci, finančním a právním stavu **dlužníka**, a to i bez vyzvání pojistitele“

(xii) Článek XI, odst. 2 písm. k) nově zní:

„k) koordinovat s pojistitelem postup za účelem odvrácení hrozby pojistné události nebo zmírnění jejích následků a činit veškeré kroky vůči beneficiantovi, **dlužníkovi** nebo příkazci s předchozím souhlasem pojistitele; pokud pojistitel ve lhůtě 10 pracovních dnů od obdržení žádosti pojištěného nesdělí pojištěnému své vyjádření k navrženému postupu nebo se s pojištěným nedohodne na jiné lhůtě, ve které mu své vyjádření poskytne, má se za to, že s navrženým postupem vyjádřil souhlas,“

(xiii) Článek XII - název článku nově zní: „Povinnosti **dlužníka**“

(xiv) Článek XII, odst. 1, nově zní:

„**Dlužník** je povinen poskytovat pojistiteli veškerou součinnost a informace ve věci pojištěné záruky a smlouvy o vývozu, v souvislosti s níž je záruka vystavena a informovat pojistitele bez zbytečného odkladu o všech požadavcích beneficianta na změny smlouvy o vývozu, které by mohly mít vliv na čerpání z pojištěné záruky.“

(xv) Článek XII, odst. 2 písm. a) nově zní:

„V případě čerpání záruky beneficiantem je **dlužník** povinen: a) poskytnout pojistiteli stanovisko k důvodům a oprávněnosti čerpání záruky a doložit jej na vyžádání pojistitele příslušnou dokumentací“

(xvi) Článek XII, odst. 2 písm. b) nově zní:

„b) v případě neoprávněného čerpání **zajistit, aby příkazce prováděl** podle pokynů pojistitele veškeré kroky vůči beneficiantovi, příp. třetí osobě, která čerpání záruky svým rozhodnutím způsobila, vedoucí k zpětnému vymožení čerpané částky,“

(xvii) Článek XII, odst. 2 písm. c) nově zní:

„c) na žádost pojistitele **zajistit, aby příkazce prováděl** vůči beneficiantovi právní kroky vedoucí k prokázání neoprávněnosti čerpání záruky a povinnosti beneficianta vrátit čerpanou částku.“

(xviii) Článek XII, odst. 3 nově zní:

„V případě oprávněného čerpání záruky se **dlužník** zavazuje uhradit pojištěnému veškeré plnění ze záruky poskytnuté pojištěným a náklady, které pojištěnému vznikly v souvislosti s čerpáním záruky beneficiantem.“

(xix) Článek XII, odst. 4 nově zní:

„Po vyplacení pojistného plnění pojištěnému v případě oprávněného čerpání záruky může pojistitel uplatnit vůči **dlužníkovi** nebo jeho právnímu nástupci nárok na náhradu škody (dále jen „Postih“) způsobenou **dlužníkem**, příkazcem nebo osobou, na niž převedl práva a povinnosti ze smlouvy o vývozu. Právo pojistitele na postih **dlužníka** se řídí rekurzním prohlášením **dlužníka** a příslušnými ustanoveními obecně závazných právních předpisů.“

(xx) Článek XII, odst. 5, písm. g) nově zní:

„g) pokud **dlužník**, v rámci své povinnosti poskytnout součinnost pojištěnému při jeho plnění povinností podle čl. XI. odst. 2 písm. d) a VIII. odst. 5 pojistných podmínek, neoznámí důvody čerpání ze záruky a nesdělí další informace nezbytné pro prokázání, že smlouva o vývozu byla v okamžiku čerpání ze záruky platná, resp. v případě pojištění záruky za nabídku neoznámí, že příkazce nesplnil podmínky nabídky, nebo pokud jsou tyto **dlužníkem** poskytnuté informace nepravdivé“

(xxi) Článek XII, odst. 6 nově zní:

„Ustanovení o postihu **dlužníka** žádným způsobem neomezují práva vůči **dlužníkovi**, která na pojistitele přešla nebo mu byla převedena pojištěným v souvislosti s výplatou pojistného plnění.“

(xxii) Článek XIII, odst. 1, písm. b) nově zní.

„b) sjednat s **dlužníkem** za účelem kontroly plnění smlouvy o vývozu, resp. plnění podmínek soutěže, způsob předkládání příslušných dokladů, které tyto skutečnosti dokumentují; pojistitel přitom neodpovídá za obsah a formu těchto smluv a dokumentů“

(xxiii) Článek XIII, odst. 1, písm. d) nově zní:

„d) požadovat na pojištěném řádné uplatnění nároků vůči beneficiantovi, **dlužníkovi** nebo třetím osobám“

(xxiv) Článek XIII, odst. 1, e) nově zní:

„e) požadovat po **dlužníkovi**, aby zajistil, že příkazce řádně uplatní nároky vůči beneficiantovi nebo třetím osobám,“

(xxv) Článek XIV, odst. 9 nově zní:

„V souladu s ustanovením § 1801 občanského zákoníku se pojistitel, pojistník a **dlužník**, kteří jsou podnikateli, odchylují od příslušných ustanovení § 1799 a 1800 občanského zákoníku o smlouvách uzavíraných adhezním způsobem. Tímto je vyloučena případná neplatnost ustanovení těchto pojistných podmínek či pojistné smlouvy pro rozpor s uvedenými ustanoveními o smlouvách uzavíraných adhezním způsobem, zejména neplatnost:

- (i) doložek, které odkazují na podmínky mimo vlastní text pojistné smlouvy, s jejichž významem nebyl pojistník **a/nebo dlužník** seznámen, a ani nebude prokázána znalost pojistníka **a/nebo dlužníka** o jejich významu;
- (ii) doložek, které lze přečíst jen se zvláštními obtížemi, nebo doložek, které jsou pro osobu průměrného rozumu nesrozumitelná, a to i když to způsobí pojistníkovi **a/nebo dlužníkovi** újmu a pojistníkovi nebyl její význam dostatečně vysvětlen; a
- (iii) doložek, které jsou pro pojistníka **a/nebo dlužníka** zvláště nevýhodná, aniž je pro to rozumný důvod, zejména odchylují-li se pojistná smlouva a pojistné podmínky závažně a bez zvláštního důvodu od obvyklých podmínek ujednávaných v obdobných případech.

ČLÁNEK 10

Závěrečná ustanovení

- 10.1. Smluvní strany se dohodly, že pojistná smlouva se řídí VPP Z, které jsou zveřejněny na webových stránkách pojistitele www.egap.cz a tvoří nedílnou součást pojistné smlouvy. Podpisem této pojistné smlouvy smluvní strany potvrzují, že byly před uzavřením této pojistné smlouvy v plném rozsahu seznámeny se zněním VPP Z, a že s jejím obsahem, včetně odchýlení se od § 1799 a 1800 občanského zákoníku o smlouvách uzavíraných adhezním způsobem dle čl. XIV. odst. 9 VPP Z, bezvýhradně souhlasí. Přijetí nabídky pojistné smlouvy s dodatkem nebo odchylkou, i když podstatně nemění podmínky nabídky, dle § 1740 odst. 3 občanského zákoníku, je vyloučeno.
- 10.2. V případě odlišné úpravy jednotlivých ustanovení v pojistné smlouvě a VPP Z je vždy rozhodující znění pojistné smlouvy.
- 10.3. Změny a dodatky pojistné smlouvy mohou být prováděny pouze se souhlasem všech smluvních stran, a to písemnou formou.
- 10.4. Smluvní strany se odchýlně od VPP Z dohodly, že všechny spory vzniklé mezi nimi z právních vztahů založených touto pojistnou smlouvou nebo v souvislosti s ní (včetně otázek platnosti nebo neplatnosti pojistné smlouvy), jež se nepodaří v přiměřené době vyřešit smírnou cestou, budou rozhodovány příslušnými soudy České republiky.
- 10.5. Smluvní strany berou na vědomí, že pojistitel, jako právnická osoba s většinou majetkovou účastí státu, podléhá zákonu č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv) a souhlasí s uveřejněním uzavřené pojistné smlouvy v registru smluv s tím, že takové uveřejnění nepředstavuje porušení jeho povinnosti mlčenlivosti. Smluvní strany se dohodly, že uveřejnění pojistné smlouvy v registru smluv zajistí pojistitel.
- 10.6. Pojistník požaduje znečitelnění informací vyplývajících z povinnosti ochrany osobních údajů, a to (i) podpisy a parafy; (ii) osobní údaje zaměstnanců pojistníka (např. jméno, příjmení, číslo OP, rodné číslo, datum narození, bydliště, email apod.) uvedené v této pojistné smlouvě a žádá pojistitele o provedení jejich znečitelnění. Dlužník prohlašuje, že informace uvedené v článku (cích) 1.1., 2.1., 2.2., 2.6., 2.7., 3.2., 3.3., 4.4., 5.1., 5.2., 5.4., 5.5., 5.6., 5.8., 6.4., 6.6. písm. a), 7.6., 7.7., 7.8. této pojistné smlouvy jsou jeho obchodním tajemstvím ve smyslu § 504 občanského zákoníku a žádá pojistitele o provedení jejich znečitelnění. Současně bere pojistník a dlužník na vědomí a souhlasí se skutečností, že bez ohledu na výše uvedené musí být v metadatech smlouvy vždy uveřejněny identifikace smluvních stran, vymezení předmětu smlouvy, cena, a pokud ji smlouva neobsahuje, hodnota předmětu smlouvy, lze-li ji určit, a datum uzavření smlouvy s výjimkou případů, kdy identifikace smluvních stran a cena, resp. hodnota předmětu smlouvy tvoří obchodní tajemství pojistitele.

- 10.7. Pojistná smlouva a všechny vztahy z ní vyplývající se řídí právním řádem České republiky.
- 10.8. Pojistná smlouva byla sepsána ve třech stejnopisech, z nichž každá ze smluvních stran obdrží po jednom vyhotovení. Stejnopis této pojistné smlouvy, který obdrží pojistník, je zároveň potvrzením o uzavření pojistné smlouvy (pojistkou) ve smyslu § 2775 občanského zákoníku.
- 10.9. Smluvní strany prohlašují, že pojistná smlouva vyjadřuje jejich skutečnou a svobodnou vůli, pojistnou smlouvu přečetly a s jejím obsahem souhlasí, což stvrzují svými podpisy.

pojištěný:

V, dne: 24. 8. 2023

pojistitel:

V Praze, dne: 25. 8. 2023

.....
[Redacted signature]

JUDr. Ing. Marek Dlouhý
místopředseda představenstva

.....
[Redacted signature]
[Redacted signature]

[Redacted signature]
ředitel odboru pojištění vývozních
úvěrů a investic
**Exportní garanční a pojišťovací
společnost, a.s.**

dlužník:

V Praze, dne: 24. 8. 2023

.....
[Redacted signature]

